

Antrag auf Erteilung eines Flughafenausweises

Application form for an airport ID-card

Bitte beachten Sie die gemäß Entgeltordnung geltenden Gebühren sowie die Datenschutzinformation.
Please follow the fees applying according to the regulation on fees and the data protection information.



MITTELDEUTSCHE AIRPORT HOLDING

<input type="checkbox"/> Erstantrag <i>First application</i>	Gültigkeit <i>Availability</i> VON <i>from</i> <input type="text"/> bis <i>to</i> <input type="text"/>
<input type="checkbox"/> Änderung <i>Modification</i>	
<input type="checkbox"/> Verlängerung <i>Extension of validity</i>	

Angaben zum Antragsteller *Applicant data*

Name <i>Surname</i>		Vorname <i>First name</i>
Geburtsdatum <i>Date of birth</i>	Geburtsort <i>Place of birth</i>	Pass / Personalausweis-Nr. <i>Passport number / ID-card</i>
Staat / PLZ / Wohnort <i>Country / Post code / City</i>		Straße / Hausnummer <i>Street / Number</i>
Tätigkeit am Flughafen <i>Employment at the airport</i>		

Beantragt wird *Application for*

Begründung für den beantragten Bereich
Reason for the area requested

<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> SLB (Rollfelder) <i>Runway (taxiways)</i>	
<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> sensibler Sicherheitsbereich <i>Security area</i>	
<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> DHL-Bereich <i>DHL-area</i>	
<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> Ankunftsbereich <i>Arrival area</i>	
<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> Flughafenbetriebsbereich <i>Airport operations area</i>	
<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> Luftsicherheitsschulung (wenn vorhanden, bitte Bescheinigung in Kopie beifügen) <i>Security awareness training</i>	

Unterschrift des Antragstellers *Signature of applicant*

Datum <i>Date</i>	Unterschrift <i>Signature</i>
-------------------	-------------------------------

Arbeitgeber des Antragstellers *Employer of applicant*

Firmenname <i>Company name</i>	Firmenstempel, Datum, Unterschrift <i>Company stamp, date, signature</i>
Staat / PLZ / Ort <i>Country / Post code / City</i>	
Straße / Hausnummer <i>Street / Number</i>	
Emailadresse <i>Email address</i>	
Telefonnummer <i>Telephone number</i>	

Gebühren übernimmt *Charge fees to*

Bei Subunternehmer *For subcontractors*
Zustimmung des Auftraggebers *Approved by contractor*
Firmenstempel, Datum, Unterschrift *Company stamp, date, signature*

Firmenname <i>Company name</i>	Straße / Hausnummer <i>Street / Number</i>
Staat / PLZ / Ort <i>Country / Post code / City</i>	
Auftrags-Nr. / Bestell-Nr. oder Kostenstelle <i>Order No. or Cost centre</i>	
Firmenstempel, Datum, Unterschrift <i>Company stamp, date, signature</i>	

Wird vom Flughafen ausgefüllt *to be completed by the airport*

Version 08/2019

Zustimmung der zuständigen Abteilung	Datum	Unterschrift
Bearbeitungsvermerke der Ausweisstelle		
Eingangsdatum	Ausweisnummer	gültig bis
	Personalnummer	Kurzbezeichnung der Firma
		<input type="checkbox"/> Security
		<input type="checkbox"/> Freistellung
Ich habe den Ausweis sowie das Belehrungsblatt erhalten. Den Inhalt der Belehrung habe ich verstanden. <i>I acknowledge receipt of the airport ID-card and of the instruction paper. I understand the content of the instruction.</i>	Datum <i>Date</i>	Unterschrift des Ausweisinhabers <i>Signature of ID-card holder</i>

Datenschutz-Information (Art. 13 DSGVO): Erteilung, Änderung, Verwaltung und Nutzung von Flughafenausweisen

Verantwortlicher

Flughafen Leipzig/Halle GmbH
Terminalring 11
04435 Flughafen Leipzig/Halle

Kontakt Datenschutzbeauftragter: datenschutz@leipzig-halle-airport.de

Zweck und Rechtsgrundlage der Datenverarbeitung

Personenbezogene Daten werden zu folgenden Zwecken auf Grundlage des Art. 6 Abs.1 a, b, c, e, f DSGVO verarbeitet:

- zur Vertragserfüllung zwischen FLHG und Antragsteller/Arbeitgeber (b)
- zur Erfüllung der §§ 7 und 8 Luftsicherheitsgesetz (LuftSiG) sowie weiterer luftsicherheitsrechtlicher Vorschriften (c, e)
- zur Durchführung von Schulungsmaßnahmen, zur Verwaltung von Zutritts- und Zufahrtsrechten sowie für versicherungstechnische Zwecke, z.B. Schadensregulierung (f)
- zur Ermöglichung weiterer Nutzungen durch die FLHG, insbesondere Parken (f)

Pflicht zur Bereitstellung der Daten

Die Nichtbereitstellung der geforderten personenbezogenen Daten (auch in Form der erforderlichen Unterlagen und Nachweise) führt dazu, dass der Antrag nicht bearbeitet werden kann und der Zutritt zum Sicherheitsbereich verweigert wird. Darüber hinaus können flughafenausweisabhängige Nutzungen nicht erfolgen.

Empfänger der Daten

Innerhalb der FLHG erhalten die Daten zweckbezogen die zuständigen Fachabteilungen. Dem Arbeitgeber bzw. Auftraggeber werden die Daten zweckbezogen zur Verfügung gestellt.

Dienstleister, die mit der Systembetreuung der eingesetzten Software betraut sind, können Zugriff auf personenbezogene Daten haben.

Im Einzelfall kann die FLHG verpflichtet werden, die personenbezogenen Daten gegenüber Gerichten, Behörden oder anderen staatlichen Einrichtungen bei Vorliegen rechtlicher Verpflichtungen offenzulegen.

Dauer der Speicherung

Alle erfassten Daten unterliegen entweder den gesetzlichen Aufbewahrungsfristen oder luftsicherheitsbehördlich vorgegebenen Löschrufen.

Rechte der betroffenen Person

Sie haben ein Recht auf Auskunft über die betreffenden personenbezogenen Daten (Art. 15 DSGVO), auf Berichtigung (Art. 16 DSGVO), auf Löschung (Art.17 DSGVO), auf Einschränkung der Verarbeitung (Art. 17 Abs.1 DSGVO), Widerspruch gegen die Verarbeitung (Art. 21 DSGVO), auf Datenübertragbarkeit (Art. 20 DSGVO).

Möchten Sie von Ihren Rechten Gebrauch machen, wenden Sie sich bitte an den oben genannten Datenschutzbeauftragten.

Sie haben weiterhin das Recht, sich bei der zuständigen Aufsichtsbehörde (Sächsischer Datenschutzbeauftragter) zu beschweren.